淡江時報 第 738 期

**全民英檢秘笈**

**全民英檢**

郭岱宗（英文系副教授）

　直接問句（Direct Question）與間接問句（Indirect Question）

同學們常不經意地錯用直接問句和間接問句，其實這兩個問句十分容易掌握，我們先扼要地區分一下。

直接問句本身就是一個問句。

 例：他何時來？ When will he come？

 　 你是誰？ Who are you？

 同學對直接問句應該以十分嫺熟，這裡不多述。我們需要稍加討論的是「間接問句」。「間接問句」的概念就是它看起來像一個問句，其實卻不是問句，而只是一句中的一部份。間接問句既非問句，它的主詞和動詞當然是肯定句的順序。例如：&quot;he is&quot;不需改為&quot;is he&quot;，&quot;she will&quot;不需改為&quot;will she&quot;，&quot;she dances&quot;也不需改為&quot;does she dance&quot;。

 例1. 我不知道他何時來。

 這並不是一個問句。而是一件事情，做「知道」的受詞，所以是

 間接問句。

 I don't know when he will come.

 因為是間接問句，主詞和動詞依照肯定句的順序使用，不用顛倒為will he。

 例2. (1)他幾歲？How old is he？

 （因為這一句本身就是問話，所以是直接問句。）

 (2)我不在乎他幾歲。

 做「在乎」的受詞，不是真問句，所以是間接問句。

 I don't care how old he is.

 　 　既是間接問句，就不能說how old is he？

 例3. (1)他多聰明？

 　　　 How smart is he？ 是直接問句

 (2)你無法想像他有多聰明！

　 　 　做「想像」的受詞，不是真的問句，所以是間接問句。

　　　 You can't imagine how smart he is！

　 　　 既是間接問句，就不能說how smart is he？